

**POLSKI
INSTRUKCJA****ZEGAR - INSTRUKCJA MONTAŻU I OBSŁUGI**

Dziękujemy za zakup naszego produktu

Na zestaw składa się:

- a) tarcza zegara z mechanizmem
- b) 3 wskazówki

Baterię należy ułożyć zgodnie z oznaczeniami plus i minus, tak jak przedstawiono w gnieździe baterii. W pierwszej kolejności umieścić biegun plusowy, a następnie biegun minusowy.

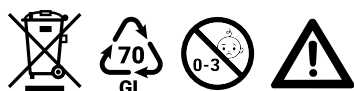
Na nakrętkę nałoż wskazówki zegara, tak by wskazywały godzinę 12:00. Ułóż je kolejno od dołu: godzinowa, minutowa, sekundowa. Ta ostatnia utrzymuje cały mechanizm. Jeżeli wskazówka minutowa lub godzinowa chwieją się, należy je unieruchomić. Chwyć wskazówkę sekundową za "złotą" zaślepkę i ostrożnie, lecz zdecydowanie ją wyjmij. Przy sworzniu delikatnie dociśnij dwoma palcami poluzowaną wskazówkę minutową (lub godzinową). Nałoż z powrotem wskazówkę sekundową. Gotowe.

Nie należy kłaść zegara wskazówkami do dołu.

W żadnym wypadku nie wolno ustawiać godziny, przesuwając wskazówkami. Zawsze należy używać do tego pokrętki znajdującego się z tyłu mechanizmu.

WAŻNE! Zachowaj środki ostrożności podczas użytkowania produktu.

Należy podjąć specjalne środki ostrożności, aby bezpiecznie pozbyć się tego produktu. Produkt wykonany ze szkła – należy zachować ostrożność, aby zapobiec stłuczeniu lub uszkodzeniu. Nie umieszczaj produktu w miejscach narażonych na intensywne drgania lub wibracje, które mogą spowodować upadek. Montaż należy przeprowadzać na stabilnej i odpowiednio przystosowanej powierzchni, przy użyciu dołączonych elementów montażowych. Chronić przed dziećmi – ryzyko zranienia w przypadku upadku lub stłuczenia. Nie należy demontować zegara ani dokonywać jego modyfikacji. W przypadku uszkodzenia szkła (pęknięcia, odpryski), natychmiast zaprzestać użytkowania produktu. Nie przenosić zegara trzymając za wskazówki lub mechanizm – używaj wyłącznie ramy lub krawędzi. Nieprzestrzeżenie tych zaleceń może prowadzić do uszkodzenia produktu lub obrażeń ciała.

**ITALIANO
ISTRUZIONE****OROLOGIO - ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE E IL FUNZIONAMENTO**

Grazie per aver acquistato il nostro prodotto

Il kit è composto da:

- a) quadrante dell'orologio con meccanismo
- b) tre lancette

La batteria deve essere installata conformemente ai segni più e meno, come mostrato nel vano batteria. Posizionare prima il polo positivo, successivamente il polo negativo.

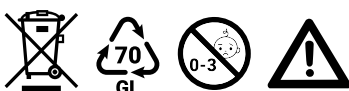
Metti le lancette dell'orologio sul dado in modo che indichino le 12:00. Disponi in ordine dal basso: ora, minuti, secondi. Quest'ultima mantiene l'intero meccanismo. Se la lancetta dei minuti o delle ore vacilla, devono essere immobilizzati. Prendi la lancetta dei secondi dalla spina "d'oro" e con attenzione ma sicuramente portala fuori. Premi delicatamente con due dita la lancetta allentata dei minuti (o delle ore) al perno. Rimetti la lancetta dei secondi. È pronto.

Non mettere l'orologio a faccia in giù.

In nessun caso non dovresti impostare l'ora muovendo le lancette. A tale scopo, utilizzare sempre la manopola sul retro del meccanismo.

IMPORTANTE! Adottare le precauzioni di sicurezza durante l'uso del prodotto.

È necessario adottare precauzioni speciali per smaltire in sicurezza questo prodotto. Il prodotto è realizzato in vetro – maneggiare con cura per evitare rotture o danni. Non posizionare il prodotto in aree soggette a vibrazioni intense o urti, che potrebbero farlo cadere. Installare su una superficie stabile e adeguata, utilizzando i componenti di montaggio forniti. Tenere lontano dalla portata dei bambini – rischio di lesioni in caso di caduta o rottura. Non smontare né modificare il prodotto. In caso di danni al vetro (crepe o schegge), interrompere immediatamente l'uso del prodotto. Non trasportare l'orologio tenendolo per le lancette o il meccanismo – afferrarlo solo dal telaio o dai bordi. Il mancato rispetto di queste raccomandazioni può causare danni al prodotto o lesioni.

**ČEŠTINA
NÁVOD****HODINY – NÁVOD K MONTÁŽI A OBSLUZE**

Děkujeme, že jste si zakoupili náš produkt.

Součástí sady jsou:

- a) ciferník s mechanismem
- b) tři ručičky: vteřinová, minutowá a hodinová

Umístěte baterii podle označení plus a minus, jak je znázorněno v prostoru pro baterie. Nejprve umístěte plusový pól, poté minusový pól.

Umístěte mechanismus na rovném povrchu a položte na něj skleněný panel tak, aby se šroub mechanismu dostal na stranu s potiskem. Nasadte na šroub podložku a matici. Utáhněte je. Nasadte na matici hodinové ručičky tak, aby ukazovaly 12:00 hodin. Položte postupně odspodu: hodinovou, minutowou, vteřinovou. Ta poslední udržuje celý mechanismus. Pokud se minutowá nebo hodinová ručička chvějí, je třeba je znehybnit. Uchopte vteřinovou ručičku za „zlatou“ zaślepku a opatrně, ale rázně ji vyjměte. Přitlačte jemně dvěma prsty u šroubu uvolněnou minutowou (nebo hodinovou) ručičku. Nasadte zpět vteřinovou ručičku. Hotovo.

Nepokládejte hodiny ručičkami dolů.

V žádném případě nenastavujte hodiny posouváním ručiček. Vždy použijte otočný knoflík na zadní straně mechanismu.

DŮLEŽITÉ! Dodržujte bezpečnostní opatření při používání produktu.

Je nutné přijmout zvláštní opatření k bezpečné likvidaci tohoto produktu. Produkt je vyroben ze skla – manipulujte opatrně, aby nedošlo k rozbití nebo poškození. Neumísťujte produkt na místa vystavená silným vibracím nebo otřesům, které by mohly způsobit jeho pád. Instalujte na stabilní a vhodný povrch za použití přiložených montážních prvků. Uchovávejte mimo dosah dětí – hrozí riziko zranění při pádu nebo rozbití. Produkt nerozebírejte ani nemodifikujte. Pokud je sklo poškozené (praskliny nebo odštěpky), okamžitě přestaňte produkt používat. Nepřeházejte hodiny uchopením za ručičky nebo mechanismus – držte je pouze za rám nebo okraje. Nedodržení těchto pokynů může vést k poškození produktu nebo zranění.

